

# BULLETIN

Saint George Greek Orthodox Church
Father Neofitos Sarigiannis <u>frneofitos@saintgeorgegoc.com</u>
<u>www.saintgeorgegoc.com</u>

**Sunday of of St. John Climacus** 

April 11, 2021



Today we celebrate the Sunday of St. John Climacus, Antipas, Bishop of Pergamum,
Pharmuthios the Anchorite, Guthlac the Hermit of Crowland



# Hymns of the Day

#### Απολυτίκιον Αναστάσιμον

Εὐφραινέσθω τὰ οὐράνια, ἀγαλλιάσθω τὰ ἐπίγεια, ὅτι ἐποίησε κράτος, ἐν βραχίονι αὐτοῦ, ὁ Κύριος, ἐπάτησε τῷ θανάτῳ τὸν θάνατον, πρωτότοκος τῶν νεκρῶν ἐγένετο, ἐκ κοιλίας ἄδου ἐρρύσατο ἡμᾶς, καὶ παρέσχε τῷ κόσμῳ τὸ μέγα ἔλεος.

#### Τοῦ Ὀσίου

Ταῖς τῶν δακρύων σου ῥοαῖς, τῆς ἐρήμου τὸ ἄγονον ἐγεώργησας, καὶ τοῖς ἐκ βάθους στεναγμοῖς, εἰς ἑκατὸν τοὺς πόνους ἐκαρποφόρησας, καὶ γέγονας φωστὴρ τῆ οἰκουμένη, λάμπων τοῖς θαύμασιν, Ἰωάννη Πατὴρ ἡμῶν ὄσιε, πρέσβευε Χριστῷ τῷ Θεῷ, σωθῆναι τὰς ψυχὰς ἡμῶν.

#### **Apolytikion of St. George**

Ως τών αιχμαλώτων ελευθερωτής, καί τών πτωχών υπερασπιστής, ασθενούντων ιατρός, βασιλέων υπέρμαχος, τροπαιοφόρε μεγαλομάρτυς Γεώργιε, πρέσβευε Χριστώ τώ Θεώ θήναι τάς ψυχάς ημών.

## Κοντάκιον

Τῆ ὑπερμάχω στρατηγῷ τὰ νικητήρια, Ἀναγράφω σοι ἡ Πόλις σου Θεοτόκε. Ἀλλ' ὡς ἔχουσα τὸ κράτος ἀπροσμάχητον, Ἐκ παντοίων με κινδύνων ἐλευθέρωσον, Ἰνα κράζω σοι Χαῖρε νύμφη ἀνύμφευτε.

#### **Resurrectional Apolytikion**

Let the heavens sing for joy, and let everything on earth be glad. For with His Arm the Lord has worked power. He trampled death under foot by means of death; and He became the firstborn from the dead. From the maw of Hades He delivered us; and He granted the world His great mercy.

#### For the Devout Man

With the rivers of your tears you made the barren desert bloom; and with your sighs from deep within, you made your labors bear their fruits a hundredfold; and you became a star, illuminating the world by your miracles, O John, our devout father. Intercede with Christ our God, for the salvation of our souls.

## **Apolytikion of St. George**

Liberator of captives, defender of the Poor, physician of the sick and champion of kings, O trophy-bearer, Great Martyr George, intercede with Christ God tat our souls be saved.

#### **Kontakion**

O Champion General, I your City now inscribe to you Triumphant anthems as the tokens of my gratitude, Being rescued from the terrors, O Theotokos. Inasmuch as you have power unassailable, From all kinds of perils free me, so that unto you I may cry aloud: Rejoice, O unwedded Bride.



## **Epistle Reading 6:13-20**

Αδελφοί, τῷ Ἀβρααμ ἐπαγγειλάμενος ὁ Θεός, ἐπεὶ κατ' οὐδενὸς εἶχε μείζονος ὀμόσαι, ὤμοσε καθ' ἑαυτοῦ, λέγων' ἢ μὴν εὐλογῶν εὐλογήσω σε καὶ πληθύνων πληθυνῶ σε' καὶ οὕτω μακροθυμήσας ἐπέτυχε τῆς ἐπαγγελίας. Ἄνθρωποι μὲν γὰρ κατὰ τοῦ μείζονος ὀμνύουσι, καὶ πάσης αὐτοῖς ἀντιλογίας πέρας εἰς βεβαίωσιν ὁ ὄρκος' ἐν ῷ περισσότερον βουλόμενος ὁ Θεὸς ἐπιδεῖξαι τοῖς κληρονόμοις τῆς ἐπαγγελίας τὸ ἀμετάθετον τῆς βουλῆς αὐτοῦ, ἐμεσίτευσεν ὅρκω, ἴνα διὰ δύο πραγμάτων ἀμεταθέτων, ἐν οἷς ἀδύνατον ψεύσασθαι Θεόν, ἰσχυρὰν παράκλησιν ἔχωμεν οἱ καταφυγόντες κρατῆσαι τῆς προκειμένης ἐλπίδος' ἢν ὡς ἄγκυραν ἔχομεν τῆς ψυχῆς ἀσφαλῆ τε καὶ βεβαίαν καὶ εἰσερχομένην εἰς τὸ ἐσώτερον τοῦ καταπετάσματος, ὅπου πρόδρομος ὑπὲρ ἡμῶν εἰσῆλθεν Ἰησοῦς, κατὰ τὴν τάξιν Μελχισεδέκ, Ἀρχιερεὺς γενόμενος εἰς τὸν αἰῶνα.

Brethren, when God made a promise to Abraham, since he had no one greater by whom to swear, he swore to himself, saying, "Surely I will bless you and multiply you." And thus Abraham, having patiently endured, obtained the promise. Men indeed swear by a greater than themselves, and in all their disputes an oath is final for confirmation. So when God desired to show more convincingly to the heirs of the promise the unchangeable character of his purpose, he interposed with an oath, so that through two unchangeable things, in which it is impossible that God should prove false, we who have fled for refuge might have strong encouragement to seize the hope set before us. We have this as a sure and steadfast anchor of the soul, a hope that enters into the inner shrine behind the curtain, where Jesus has gone as a forerunner on our behalf, having become a high priest for ever after the order of Melchizedek.

# Gospel Reading Mark 9:17-31

Τῶ καιρῶ ἐκείνω, ἄνθρωπός τις προσῆλθε τῶ Ἰησοῦ γονυπετῶν αὐτῶ καὶ λέγων· Διδάσκαλε, ἤνεγκα τὸν μἱόν μου πρὸς σέ, ἔχοντα πνεῦμα ἄλαλον, καὶ ὅπου ἂν αὐτὸν καταλάβη, ῥήσσει αὐτόν, καὶ άφρίζει καὶ τρίζει τοὺς ὀδόντας αὐτοῦ, καὶ ξηραίνεται· καὶ εἶπον τοῖς μαθηταῖς σου ἵνα αὐτὸ έκβάλωσι, καὶ οὐκ ἴσχυσαν. ὁ δὲ ἀποκριθεὶς αὐτῷ λέγει τος ἔως πότε πρὸς ὑμᾶς ἔσομαι; ἔως πότε ἀνέξομαι ὑμῶν; φέρετε αὐτὸν πρός με. καὶ ἤνεγκαν αὐτὸν πρὸς αὐτόν. καὶ ἰδὼν αὐτὸν εὐθέως τὸ πνεῦμα ἐσπάραξεν αὐτόν, καὶ πεσὼν ἐπὶ τῆς γῆς ἐκυλίετο ἀφρίζων. καὶ ἐπηρώτησε τὸν πατέρα αὐτοῦ: Πόσος χρόνος ἐστὶν ὡς τοῦτο γέγονεν αὐτῶ; ὁ δὲ εἶπε: Παιδιόθεν. καὶ πολλάκις αὐτὸν καὶ εἰς πῦρ ἔβαλε καὶ εἰς ὕδατα, ἵνα ἀπολέση αὐτόν ἀλλ' εἴ τι δύνασαι, βοήθησον ἡμῖν σπλαγχνισθεὶς ἐφ' ἡμᾶς, ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ. Τὸ εἰ δύνασαι πιστεῦσαι, πάντα δυνατὰ τῷ πιστεύοντι. καὶ εὐθέως κράξας ὁ πατὴρ τοῦ παιδίου μετὰ δακρύων ἔλεγε· Πιστεύω, Κύριε· βοήθει μου τῆ ἀπιστία. ἰδὼν δὲ ὁ Ἰησοῦς ὅτι ἐπισυντρέχει ὄχλος ἐπετίμησε τῷ πνεύματι τῷ ἀκαθάρτῳ λέγων αὐτῶ· Τὸ πνεῦμα τὸ ἄλαλον καὶ κωφὸν, ἐγὼ σοι ἐπιτάσσω, ἔξελθε ἐξ αὐτοῦ καὶ μηκέτι εἰσέλθης εἰς αὐτόν. καὶ κράξαν καὶ πολλὰ σπαράξαν αὐτόν ἐξῆλθε, καὶ ἐγένετο ὡσεὶ νεκρός, ὥστε πολλοὺς λέγειν ὅτι ἀπέθανεν. ὁ δὲ Ἰησοῦς κρατήσας αὐτὸν τῆς χειρὸς ἥγειρεν αὐτόν, καὶ ἀνέστη. Καὶ εἰσελθόντα αὐτὸν εἰς οἶκον οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἐπηρώτων αὐτόν κατ' ἰδίαν, ὅτι ἡμεῖς οὐκ ήδυνήθημεν έκβαλεῖν αὐτό. καὶ εἶπεν αὐτοῖς. Τοῦτο τὸ γένος ἐν οὐδενὶ δύναται έξελθεῖν εἰ μὴ ἐν προσευχή καὶ νηστεία. Καὶ ἐκεῖθεν ἑξελθόντες παρεπορεύοντο διὰ τῆς Γαλιλαίας, καὶ οὐκ ἤθελεν ἵνα τις γνῶ· ἐδίδασκε γὰρ τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς ὅτι Ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου



παραδίδοται εἰς χεῖρας ἀνθρώπων, καὶ ἀποκτενοῦσιν αὐτόν, καὶ ἀποκτανθεὶς τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστήσεται.

At that time, a man came to Jesus kneeling and saying: "Teacher, I brought my son to you, for he has a dumb spirit; and wherever it seizes him it dashes him down; and he foams and grinds his teeth and becomes rigid; and I asked your disciples to cast it out, and they were not able." And he answered them, "O faithless generation, how long am I to be with you? How long am I to bear with you? Bring him to me." And they brought the boy to him; and when the spirit saw him, immediately it convulsed the boy, and he fell on the ground and rolled about, foaming at the mouth. And Jesus asked his father, "How long has he had this?" And he said, "From childhood. And it has often cast him into the fire and into the water, to destroy him; but if you can do anything, have pity on us and help us." And Jesus said to him, "If you can! All things are possible to him who believes." Immediately the father of the child cried out and said, "I believe; help my unbelief!" And when Jesus saw that a crowd came running together, he rebuked the unclean spirit, saying to it, "You dumb and deaf spirit, I command you, come out of him, and never enter him again." And after crying out and convulsing him terribly, it came out, and the boy was like a corpse; so that most of them said, "He is dead." But Jesus took him by the hand and lifted him up, and he arose. And when he had entered the house, his disciples asked him privately, "Why could we not cast it out?" And he said to them, "This kind cannot be driven out by anything but prayer and fasting." They went on from there and passed through Galilee. And he would not have any one know it; for he was teaching his disciples, saying to them, "The Son of man will be delivered into the hands of men, and they will kill him; and when he is killed, after three days he will rise."

# St. George Book Club/ Bible Study 2020

Join us on Monday April 12, 2021 at 6:30pm in our church. Please email Father Neofitos to join our Book Club. <a href="mailto:frneofitos@saintgeorgegoc.com">frneofitos@saintgeorgegoc.com</a>

# **Today in Church**

We commemorate the one year Memorial for Spiro Mirkopoulos. We commemorate the memorial for Andreas Chrisostomou. May their memory be eternal.

# **Church Usher Assignment**

Sunday, April 11 Brian Goodale, Panos Rallatos Sunday, April 18 Arji Cakouros, Toni Kananis

**2021 PARISH COUNCIL**: Brian Goodale, President; Maria Dostis, Vice President; Alexandra Casey, Treasurer; Scott Morlock, Secretary; Roubina Morgan, Lucy Brady, Arji Cakouros, Balwant Kingra



# **Upcoming Calendar**

Monday, April 12 5:00 pm Teen/Adult Greek Language

5:30 pm Great Compline Service

6:30 pm Book Club/Bible Study

Tuesday, April 13 5:30 pm Youth Zoom Meeting

6:30 pm Parish Council Meeting

Wednesday, April 14 7:00 pm Young Adults Meeting

Thursday, April 15 4:30 pm Greek School Level 1 Zoom

5:30 pm Greek School Level 2 Zoom 6:30 pm Philoptochos Meeting

Friday, April 16 6:30 pm Akathyst Hymn

## **Saint George Greek Orthodox Church Info:**

Office: (518) 393-0742 Fax: (518) 393-4093

website: <a href="mailto:www.saintgeorgegoc.com">www.saintgeorgegoc.com</a> email: <a href="mailto:office@saintgeorgegoc.com">office@saintgeorgegoc.com</a> Reverand Father Neofitos Sarigiannis <a href="mailto:frneofitos@saintgeorgegoc.com">frneofitos@saintgeorgegoc.com</a>

107 Clinton Street Schenectady, NY 12305 Office Hours: Monday- Thursday 9 AM-2 PM Parish Office closed on Friday

## Reading

The memory of this Saint is celebrated on March 30, where his biography may be found. He is celebrated today because his book, The Ladder of Divine Ascent, is a sure guide to the ascetic life, written by a great man of prayer experienced in all forms of the monastic polity; it teaches the seeker after salvation how to lay a sound foundation for his struggles, how to detect and war against each of the passions, how to avoid the snares laid by the demons, and how to rise from the rudimental virtues to the heights of Godlike love and humility. It is held in such high esteem that it is universally read in its entirety in monasteries during the Great Fast.

# **Apolytikion of Sunday of St. John Climacus**

With the rivers of your tears, you have made the barren desert fertile. Through sighs of sorrow from deep within you, your labors have borne fruit a hundred-fold. By your miracles you have become a light, shining upon the world. O John, our Holy Father, pray to Christ our God, to save our souls.



# **Great Lent Schedule 2021**

Sunday, April 11 - Sunday of St. John Climacus
\*8:30 am Orthros & 9:30 am Divine

\*8:30 am Orthros & 9:30 am Divine Liturgy

# Monday, April 12

\*5:30 pm Great Compline
\*6:30 pm Bible Study/Book Club
Friday, April 16 \*6:30 pm Akathyst
Hymn
Sunday April 18 Sunday of St. Ma

Sunday, April 18 - Sunday of St. Mary of Egypt

\*8:30 am Orthros & 9:30am Divine Liturgy

# Monday, April 19

\*5:30 pm Great Compline

\*6:30 pm Bible Study/Book Club

**Saturday**, **April 24** - Lazarus Saturday \*8:30 am Orthros & 9:30 am Divine Liturgy

**Sunday, April 25** – Palm Sunday \*8:30 am Orthros & 9:30 am Divine Liturgy

\*6:30 pm Bridegroom Service Holy Monday, April 26

\*6:30 pm Bridegroom Service

Holy Tuesday, April 27

\*6:30 pm Bridegroom Service Hymn of Kassiani

#### Holy Wednesday, April 28

\*6:00 pm Holy Unction Service

Holy Thursday, April 29 - The Mystical/

Last Supper

\*9:30 am Vesperal Liturgy

\*6:00 pm The 12 Gospels -

The Passion of Christ

# Holy Friday, April 30

\*9:30 am Royal Hours

\*3:00 pm Apokathelosis

\*6:00 pm Epitaphios/ Lamentations

# Holy Saturday, May 1

\*9:30 am Vesperal Liturgy

\*11:00 pm Resurrection Service

#### Services for The Feast of St. George

Sunday, May 2 – Pascha/Easter Sunday \*10:30 am Agape Vespers and Vespers for St. George

Monday, May 3 – The Feast of St. George \*8:30 am Orthros & 9:30 am Divine Liturgy

\*The Sacrament of Holy Confession maybe requested and ministered after any service. Contact Fr. Neofitos at 347-256-6723 or the church office at 518-393-0742



# St. George Greek Orthodox Church Chicken BBQ

# BY DEETS CATERING AND MORE

ST. GEORGE HELLENIC CENTER - 510 LIBERTY STREET, SCHENECTADY ACROSS THE STREET FROM THE SCHENECTADY LIBRARY

# DRIVE-THRU AND WALK-UPS WELCOME!



# Sunday, May 23 11 am - 2 pm **\$15/dinner**

Full Half Chicken - BBQ or Greek Style! Fresh chopped coleslaw Baked potato, roll, butter & cookie

\* Fork, knife, napkin, salt & pepper included

Extra Greek Dessert! Baklava: \$3.00 each or 2 for \$5.00



Swing through and pick up a chicken and some dessert for lunch! Cooked on site - over charcoal the "old fashioned way" - you can either choose traditional "BBQ" chicken or Greek chicken!

Plus...don't leave without picking up some fresh Baklava for dessert!

VISIT HTTP://SAINTGEORGEGOC.COM/BARBECUE TO PRE-ORDER